

Forfatter: Drachmann, Holger

Titel: Forskrevet

Citation: Drachmann, Holger: "Forskrevet", i Drachmann, Holger: *Forskrevet*, udg. af Lars Peter Rømhild, Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, Borgen, 2000, s. 724. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-drachmann14valshoot-idm140708757062016/facsimile.pdf> (tilgået 06. maj 2024)

Anvendt udgave: Forskrevet

- 300 *tremolo*: (af ital.) bølgende spillemåde, idet de brudte akkorder anslås hurtigt efter hinanden. – *Freischütz*: da. titel *Jægerbruden*, bekendt opera fra 1821 af Carl Maria von Weber. – *Olympier*: græsk gud; jf. »Elysium« og n.t.s.51.

1.III.15

- 301 *den alle Elskendes (...) Følgesvend*: måske med genklang fra Shakespeares *Merchant of Venice* (ca. 1596, tr. 1600), 5.akt, sc.1. – *sølmors(hvi)de*: af silkestof med indvævede sølvtråde.
302 *Cul-de-sac*: (fr.) blindgyde.
303 *Dravat*: overhaling.
305 *Chaiselong(en)*: siddemøbel, mellemting mellem lænestol og sofa.

1.III.16

- 306 *hverken kunne*: nutid, se Efterskrift s.682f.
308 *jus vetorsionis*: (lat.) gengældelsesret. – *Morgen-Frokosten*: morgenmaden. – *stempel-fri*: fritaget for stempelafgift; her vel: uden påtale.
309 *dygtig*: af god beskaffenhed.
310 *det ene Fomødne*: udtrykket fra Luk., kap.10, v.42.

1.III.17

- 310 *tolvtusind Kroner*: til vurdering af beløbets størrelse kan anføres, at en københavnsk faglært arbejders årsløn i perioden skønnes at have andraget omkr. 1000 kr., medens årsindtægten for den bedrestillede middelklasse kunne variere omkr. 2000-3000 kr. – *husholderisk*: sparsommelig.
311 *Diskontør(er)*: person, der køber vekslers, gældsbeviser, før deres udløbstid og gerne til en sløj kurs. – *laane ham paa*: kræve som sikkerhed for lånet. – *Physikus*: se n.t.s.82.
312 *l'amour par dépit*: (fr.) kærlighed af trods. – *Kravat*: se n.t.s.240.

1.III.18

- 313 *klare sig*: forklare for sig selv.
314 *die ganze (...) minut*: (ty.) hele hæren er knust på én gang. Upræcist citat af den afdankede militære titelpersons pral i Holbergs *Jakob Von*